CHRYSLER GRAND VOYAGER

SPÉCIFICATIONS



CHRYSLER

GRAND VOYAGER

1 **Elégance et innovation.** Depuis 1984, année d'invention du concept de monospace par Chrysler, le Grand Voyager a connu bien des évolutions. Un quart de siècle plus tard, il est devenu une icône qui a bénéficié des technologies les plus performantes pour innover sans cesse. Et si vous aussi, vous entriez dans la famille Grand Voyager ?

Hayon et portes arrière coulissantes à ouverture et fermeture électriques. Munis de capteurs de détection d'obstacles, le hayon à commande électrique – de série sur finitions Touring et Limited – et les deux portes latérales coulissantes inversent automatiquement leur sens de fonctionnement sitôt qu'ils détectent une présence ou un objet. Un bon point pour la sécurité des passagers et du véhicule.

2 uconnect Système multimédia (***uconnect* Tunes)** Il est géré par un écran tactile de 165 mm et par reconnaissance vocale en six langues (français, allemand, anglais, espagnol, italien et néerlandais). Outre le combiné audio stéréo AM/FM/cd/dvd/mp3, il comporte un disque dur de 30 Go capable de stocker et de classer sous forme de playlists jusqu'à 6.700 fichiers musicaux, téléchargeables depuis le lecteur cd, le port USB ou le connecteur pour lecteur mp3 en façade. La lecture des fichiers son et image et la sélection des stations de radio sont commandées via l'écran tactile. Le système de navigation multimédia (*uconnect* GPS), également disponible, regroupe les mêmes fonctions ainsi qu'un système de navigation plein écran avec canal d'infos trafic TMC. Il se complète d'un système de communication mains libres uconnect à commande vocale (*uconnect* Phone). Ce système embarqué compatible avec votre téléphone Bluetooth® est également proposé indépendamment du système multimédia.

Sellerie antisalissures. La sellerie tissu bénéficie d'un traitement hypoallergénique et antistatique "double action" qui, grâce à une imprégnation en profondeur, empêche l'incrustation des taches et les dissout sans l'aide de solvants.



Stores occultants. Proposés selon finition aux places intermédiaire et arrière, ils préservent l'habitacle des rayons du soleil et protègent son contenu de la vue des passants, sans entraver le fonctionnement du lève-vitre électrique.

3 **Écrans dvd 230 mm.** La console de pavillon dispose, selon finition, de deux écrans dvd de grande dimension. Une fois déployés, ils peuvent être connectés à deux sources distinctes ou diffuser chacun le même film.

4 **Swivel 'n Go.®** Ce système optionnel[1] est la dernière innovation en date à bord du Grand Voyager. Les sièges de la rangée intermédiaire peuvent être démontés – de même que la table centrale[2] – et peuvent pivoter de 90° afin de faciliter l'accès ou la sortie dans l'habitacle, ou se verrouiller à 180° afin de former un carré avec la banquette arrière, comme dans une salle de réunion.

Stow 'n Go.® Le remarquable système de sièges escamotables Stow 'n Go® permet, grâce aux trappes de rangement incorporées dans le plancher, de dissimuler intégralement les 2e et 3e rangées de sièges au profit d'une surface de chargement totalement plane. De 1 à 7 places, toutes les configurations sont alors permises, pour un volume de chargement de 4.083 litres disponible en quelques secondes. Lorsqu'elles ne reçoivent pas les sièges, les trappes sont suffisamment spacieuses pour contenir toutes sortes d'objets comme du matériel de voyage, des jouets, des équipements de sport ou même des courses. Le tout sans le moindre démontage !

[1] Pour votre sécurité, le siège doit être verrouillé en position avant ou arrière dès que le véhicule se déplace. Ne pas fixer de siège enfant face à l'arrière.
[2] La table n'est pas proposée indépendamment du système Swivel 'n Go. Elle doit être correctement fixée sur son pied ou rangée dans son logement.



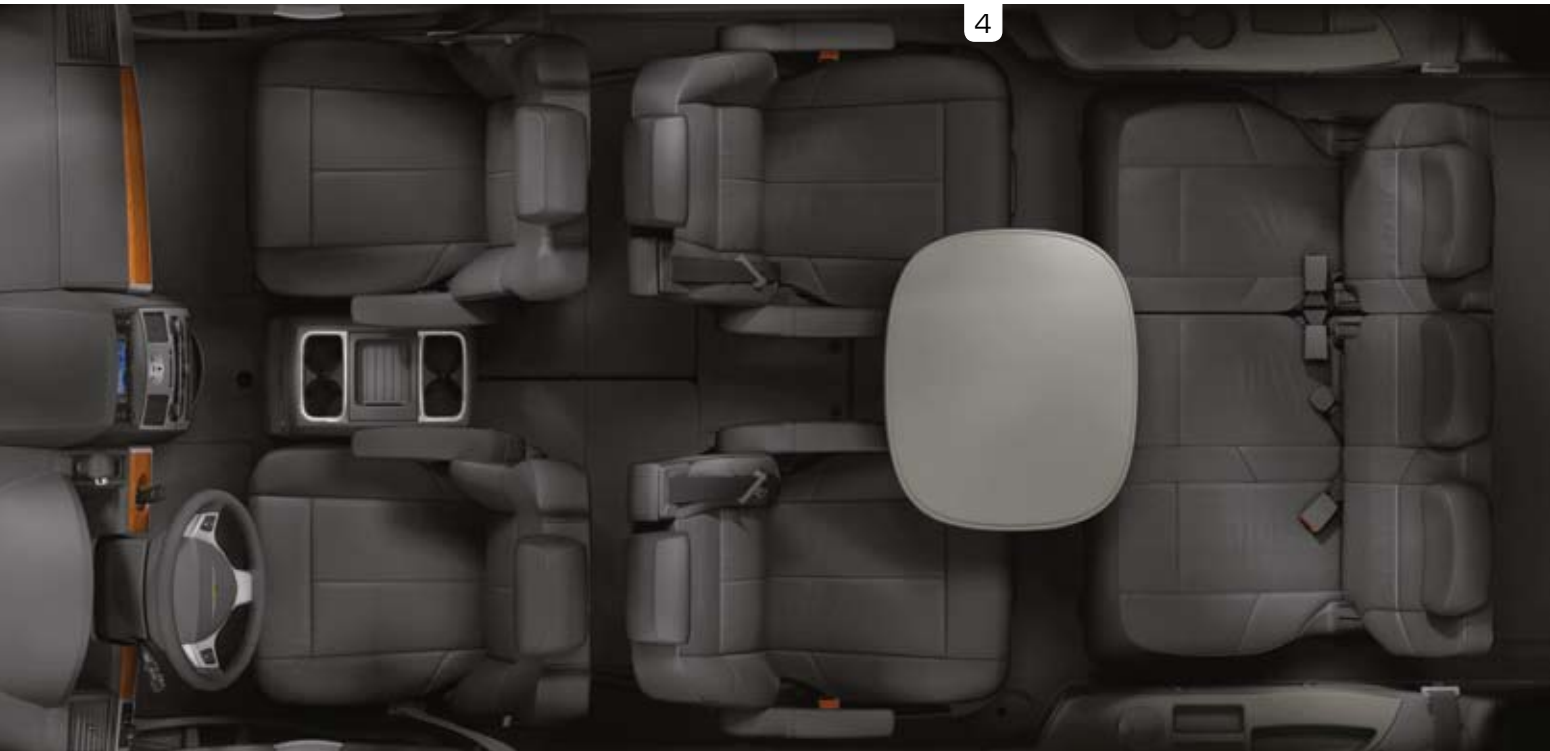
1



2



3



4



A
Jantes 16" en alliage



B
Jantes 17" en alliage

	A	B
Grand Voyager LX		•
Grand Voyager Touring		•
Grand Voyager Limited	•	

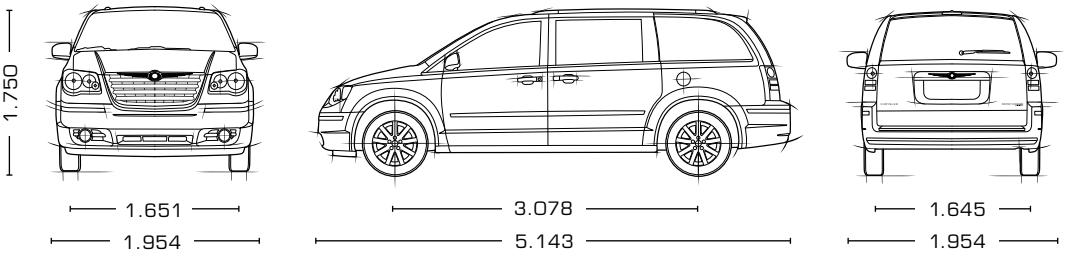
• = De série.

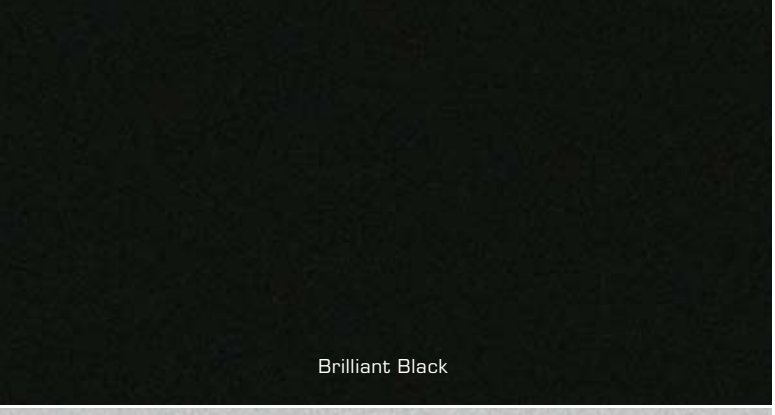




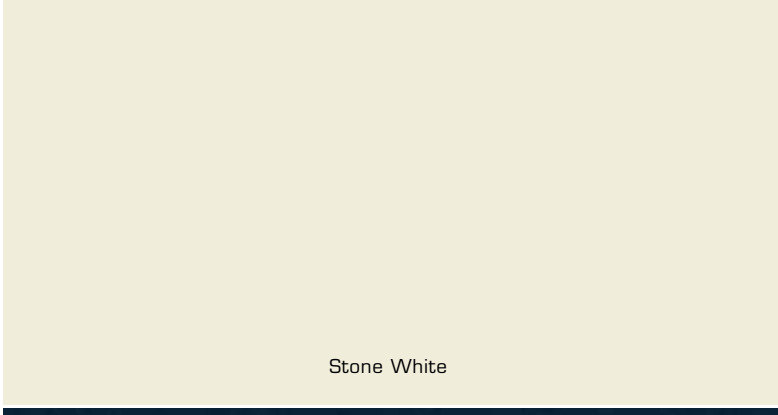


Quel que soit votre choix de motorisation, tous les moteurs ont un point commun : ils sont parfaitement adaptés au Grand Voyager. Que vous optiez pour la sobre efficacité du diesel 2.8 CRD (163 cv et 360 Nm) ou pour le brio du 3.8 V6 essence (193 cv et 305 Nm), chacun de ces remarquables moteurs Chrysler intègre les dernières avancées technologiques. Associés à une boîte automatique à 6 rapports, ces moteurs sont des merveilles d'agrément et de performances.

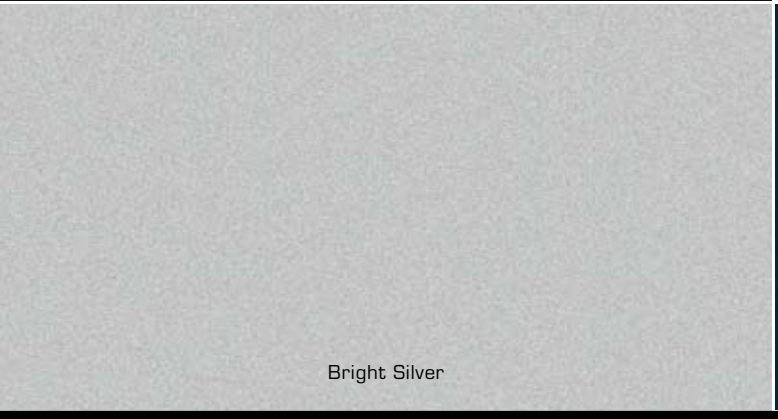




Brilliant Black



Stone White



Bright Silver



Modern Blue

COULEURS EXTÉRIEURES

	Brilliant Black	Stone White	Bright Silver	Modern Blue
Grand Voyager LX	6	6	6	6
Grand Voyager Touring	3,4,5,6	3,4,5,6	3,4,5,6	3,4,5,6
Grand Voyager Limited	1,2	1,2	1,2	1,2

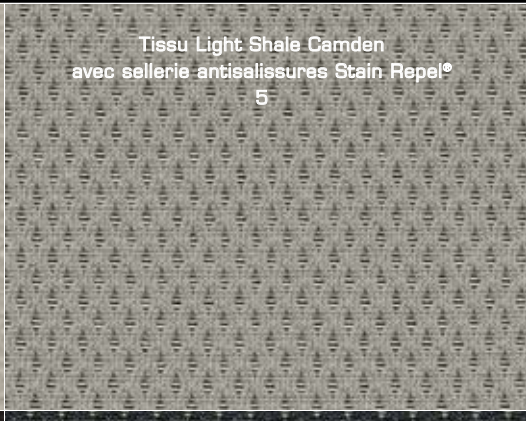
HABILLAGES



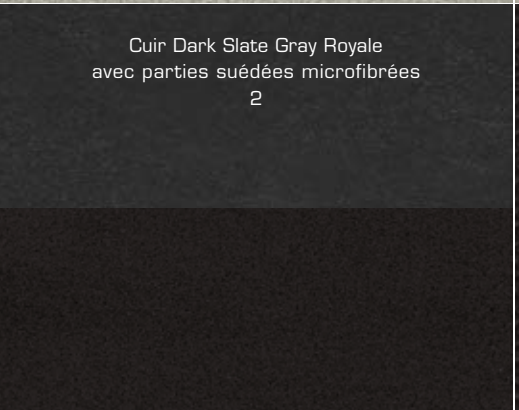
Cuir Light Shale Royale
avec parties suédées microfibrées
1



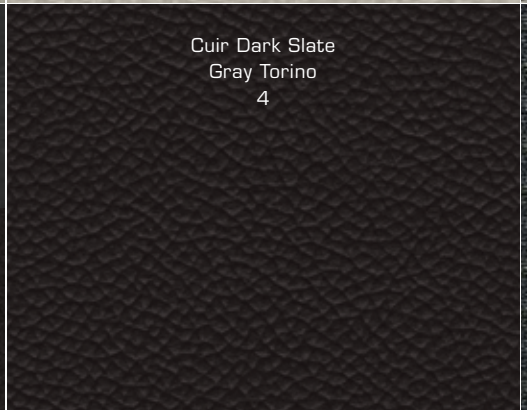
Cuir Light
Shale Torino
3



Tissu Light Shale Camden
avec sellerie antisalissures Stain Repel®
5



Cuir Dark Slate Gray Royale
avec parties suédées microfibrées
2



Cuir Dark Slate
Gray Torino
4



Tissu Dark Slate Gray Camden
avec sellerie antisalissures Stain Repel®
6



1





2 3



4 5



6



ACCESSOIRES MOPAR

Pour offrir à votre Grand Voyager un surcroît de protection, d'esthétique ou de fonctionnalité, pensez aux accessoires Mopar. Ils lui confèrent aussi un look hors du commun, propre aux accessoires d'origine. Les accessoires Mopar ont été intelligemment conçus et rigoureusement testés. Le résultat ? Une qualité et une finition remarquables, qui font honneur à votre Grand Voyager.

1 **Bac de rangement pour le coffre et table pour la 3e rangée de sièges.** Admirez le coffre de rangement (en accessoire) et la tablette pour la 3e rangée, les espaces bagages amovibles en 2e rangée et l'auvent qui se déploie sous le hayon arrière. Ces équipements vous invitent à partir en voyage avec la Chrysler Grand Voyager et à profiter pleinement du confort de ce véhicule d'exception.

2 **Aide au stationnement Park Assist.** Ce système intelligent utilise ondes sonores et indicateurs sonores pour vous aider à effectuer vos manœuvres dans des espaces étroits, à des vitesses de stationnement réduites.

3 **Protège-seuils.** Soignez le style de votre véhicule tout en protégeant le seuil avant de toute rayure. Les protège-seuils en acier inoxydable brossé sont estampés du badge Chrysler qui s'allume à l'ouverture de la porte.

4 **Coffre de toit amovible.** Verrouillable, ce coffre de toit fabriqué en plastique thermoformé garde vos affaires bien au sec et en sécurité. Installation en un tournemain et système d'ouverture avec vérin.

Système dvd vidéo pour passagers arrière. Ce système cd/dvd intégré comporte un écran large LCD de 254 mm parfaitement visible des seconde et troisième rangées de sièges. Il présente également des entrées auxiliaires pour un caméscope, un lecteur de cd et les consoles de jeux grand public, ainsi que deux casques sans fil et une télécommande infrarouge.

5 **Adaptateur pour iPod®.** Cet adaptateur FM sur système multimédia ***uconnect*** **Tunes** et système multimédia avec navigation ***uconnect*** **GPS** vous permet de passer vos morceaux favoris sur votre iPod Click Wheel et de les écouter sur les enceintes de votre véhicule.

6 **Bavettes garde-boue moulées.** Protégez le carénage arrière de votre Grand Voyager contre tout dégât provoqué par les graviers, le sel et les projections de la route grâce à ces bavettes. Jeu arrière uniquement.

Contactez votre Concessionnaire Agréé pour obtenir la liste complète des accessoires Mopar disponibles.

	LX	Touring	Limited
MOTEUR/TRANSMISSION			
2.8 Turbo Diesel — Boîte automatique à 6 rapports	X	X	X
3.8 OHV V6 — Boîte automatique à 6 rapports	X	X	X
TECHNIQUE			
Dynamo — 160 A (220 A avec 2.8 Turbo Diesel)	•	•	•
Batterie — 600 A, sans entretien (825 A avec 2.8 Turbo Diesel)	•	•	•
Freins — 4 disques, auto-ventilés avec ABS	•	•	•
Verrouillage Brake/Park	•	•	•
Filtre à particules diesel — Disponible avec le moteur turbo diesel 2.8 CRD	•	•	•
Spoiler avant	•	•	•
Réservoir de carburant — 75 litres	•	•	•
Puissant refroidissement du moteur — Radiateur HD et refroidisseur d'huile	•	•	•
Cruise Control — Système électronique, monté au volant		•	•
Direction — À cremaillère avec assistance constante	•	•	•
Suspension — Charge normale	•	•	
— Correcteur d'assiette lors du transport de bagages (inclus dans le Travel Convenience Group)	O	•	•
Tip Start — Démarrage en douceur, évite le double démarrage, économise la batterie et l'allumage, tout en augmentant la durée de vie de la batterie	•	•	•
EXTÉRIEUR			
Support de plaque — Chromé à l'arrière	•	•	•
Poignées de porte — Couleur carrosserie	•	•	
— Chromées			•
Verrouillage — Télécommandé	•	•	•
Portes — Deux portes coulissantes, manuelles	•		
— Deux portes coulissantes électriques		•	•
Pare-chocs — Couleur carrosserie	•	•	
— Avant, couleur carrosserie avec insert chromé			•
— Arrière, couleur carrosserie avec butoir intégré (insert chromé sur finition Limited)	•	•	•
Vitres — Teintées	•	•	
— Vitres surteintées (inclus dans le Travel Convenience Group)	O	P	•
Calandre — Encadrement chromé et grille de radiateur colorée	•	•	•
Phares — Phares halogènes	•	•	
— Extinction retardée	•	•	•
— Phares High Intensity Discharge (HID)		O	•
— Hauteur réglable manuellement	•	•	
— Hauteur réglable électriquement		O	•
— Lave-phares		O	•
— Feux antibrouillard avant		•	•
— Feux antibrouillard arrière	•	•	•
Hayon — Commande électrique		•	•
Rétroviseurs — Rétroviseurs à réglage électrique, rabattables et chauffants (noirs)	•		
— Rétroviseurs à réglage électrique, rabattables et chauffants (couleur carrosserie)		•	
— Rétroviseurs à réglage électrique, rabattables et chauffants, multifonctions, reliés à la fonction mémoire et temporisation d'extinction du côté conducteur (chromés)			•
Baguettes décoratives — Couleur carrosserie	•		
— Chromées		•	•
— Baguette décorative chromée à hauteur de la ceinture	•	•	•
Toit ouvrant — Électrique, avec deux petites consoles de toit avec espaces de rangement à l'arrière (non disponible sur le système Swivel 'n Go®)		O	O
Galerie de toit — Noire (incluse dans le Travel Convenience Group)		P	
— Supports de toit chromés sur les côtés, avec extrémités noires et traverses noires			•
Seuils d'accès — Noirs	•		
— Couleur carrosserie		•	•

	LX	Touring	Limited
EXTÉRIEUR (SUITE)			
Pneus — 225/65 R16 BSW 3 Season	•	•	
— 225/65R17 BSW Touring			•
— Roue de réserve compacte	•	•	•
Jantes — 16" en alliage	•	•	
— 17" en alliage			•
Vitres — Électriques avant (revêtement chrome)	•	•	•
— Commande électrique aux 1e et 2e rangées ; avec commande à impulsion	•	•	•
— Vitres rabattables électriquement à l'arrière (inclus dans le Travel Convenience Group)	•	•	•
Essuie-glaces — Avec intervalle variable à l'avant	•	•	•
— Avec intervalle et lave-glaces à l'arrière	•	•	•
— Détecteurs de pluie (inclus dans le Travel Convenience Group)		P	•
INTÉRIEUR			
Conditionnement d'air — Régulation automatique, trois zones et filtres à air	•	•	•
Poignées de maintien — Du côté passager sur le montant A	•	•	•
— Sur le montant B pour la 2e rangée de sièges, pour faciliter l'embarquement et le débarquement	•	•	•
— À proximité du toit, au-dessus des portes coulissantes	•	•	•
Cerclages décoratifs — Panneau d'instruments, Woodgrain et Satin Silver	•	•	•
Couvre-bagages	•	•	•
Horloge — Analogique, située dans le tableau de bord supérieur	•	•	•
Console — Console de toit, avec rétroviseur intérieur, espace de rangement pour lunettes solaires, lampes et commandes pour les portes électriques et le hayon arrière, lorsque le véhicule en est équipé (l'espace de rangement pour lunettes solaires n'est pas compatible avec l'option "toit ouvrant")	•	•	•
— Console de toit Premium à l'arrière, avec 4 compartiments de rangement, lampes led orientables aux 2e et 3e rangées de sièges et lampes halogènes (en combinaison avec le toit ouvrant, la console de toit est remplacée par deux petites consoles) (si les écrans vidéo sont commandés, les compartiments de rangement disparaissent).		•	•
Panneaux de porte — Portes avant : accoudoir intégré, espace de rangement pour cartes, poignées chromées, porte-bouteille aux 1e et 2e rangées	•		
— Extra-luxe : accoudoir intégré, espace de rangement pour cartes, espace de rangement fermé côté conducteur, poignées chromées, inserts bois (1e et 2e rangées)		•	•
Tapis de sol	•	•	•
Boîte à gants — Double	•	•	•
Crochets — Filet à bagages derrière les sièges de la 3e rangée	•	•	•
Tableau de bord/Instruments de bord — 4 indicateurs	•	•	•
Éclairage — Lampes de lecture avant	•		
— À l'arrière, près du toit, entre les 2e et 3e rangées		•	•
— À l'arrière, lampe orientable pour la lecture ou comme éclairage d'ambiance, éclairage de seuil d'accès, rangements éclairés dans les portes avant		•	•
— Lampe torche de secours rechargeable et portable	•	•	•
— Lampes très lumineuses à hauteur du hayon		•	•
— Diodes intégrées dans le ciel de toit avant, au-dessus des porte-gobelets et de la console		•	•
Rétroviseurs — Rétroviseur à fonction jour/nuit	•		
— Rétroviseur avec fonction jour/nuit à antiéblouissement progressif (inclus dans le Travel Convenience Group)		•	
— Rétroviseur à antiéblouissement progressif avec microphone (inclus dans Premium Sound Group)		P	•
— Miroir de courtoisie	•		
— Miroir de courtoisie éclairé		•	•
Prise 12 volts — À l'avant et dans le panneau latéral	•	•	•
— Prise dans le tableau de bord	•	•	•
Dégivrage arrière	•	•	•
Stores — Stores rétractables aux 2e et 3e rangées de sièges (inclus dans le Travel Convenience Group)		P	•
Levier de vitesse — Gainé de cuir		•	•
Smoker's Group — Allume-cigare, cendriers à l'avant et à l'arrière	•	•	•

	LX	Touring	Limited
INTÉRIEUR (SUITE)			
Colonne de direction — Réglable en hauteur	•	•	•
Volant — Luxe	•		
— Gainé cuir		•	•
— Intégrant les commandes audio		•	•
Espace de rangement — À l'arrière dans le panneau de gauche (non disponible avec les 9 haut-parleurs)	•	•	
— Dans la console, 4 porte-gobelets amovibles	•	•	
Ordinateur de bord — Intégré dans le tableau de bord avec boussole, indication de la température extérieure et autonomie	•		
Electronic Vehicle Information Center (EVIC) — Commande au volant de l'écran d'information		•	•
SIÈGES ET HABILLAGES			
Habillages — Sièges en tissu avec sellerie antisalissures Stain Repel®	•	•	
— Sièges en cuir (inclus dans le Leather Interior Group)		P	
— Sièges des 1e et 2e rangées en finition cuir avec parties en microfibre suédée			•
Tablette — Tablette rabattable fixée au dossier avant	•	•	•
Sièges, avant — Support lombaire réglable côté conducteur	•	•	•
— Siège conducteur réglable électriquement, 8 positions		•	
— Siège conducteur réglable électriquement, siège passager avant réglable, 8 positions avec mémoire			•
— Sièges chauffants à l'avant		P	•
Sièges, arrière — Sièges de la 2e rangée chauffants		P	•
— Sièges baquet intermédiaires avec banquette 60/40 rabattable et escamotable ; possibilité de rabattre entièrement les sièges sous le plancher et d'inverser l'assise dans le sens du hayon	•	•	•
— Swivel 'n Go® sièges baquet pivotants dans la 2e rangée		O	O
— Sièges de la 3e rangée rabattables électriquement			•
SYSTÈME AUDIO			
Radio — Radio AM/FM/dvd compatible mp3	•	•	
— Radio reliée à la fonction Chrysler Memory System			•
Sound System — 4 haut-parleurs	•		
— 6 haut-parleurs		•	
— 9 haut-parleurs avec subwoofer et amplificateur de 506 watts			•
Système multimédia *uconnect*			
— Système multimédia *uconnect* Tunes — Comporte 6 enceintes AM/FM/cd/mp3, un disque dur de 30 Go, une caméra d'aide au recul Backup Camera, le système multimédia *uconnect* Phone et un rétroviseur à antiéblouissement progressif avec microphone pour le système multimédia *uconnect* Phone		P	•
— Système multimédia avec navigation *uconnect* GPS — Inclut un système de navigation par radio GPS AM/FM/cd mp3, un disque dur de 30 Go, le système multimédia *uconnect* Phone, une caméra d'aide au recul Backup Camera et un rétroviseur à antiéblouissement progressif avec microphone pour le système multimédia *uconnect* Phone		O	•
SÉCURITÉ			
Pédalier — Réglable électriquement en profondeur (relié à la fonction Chrysler Memory System sur finition Limited)		•	•
Airbags — Airbags frontaux de nouvelle génération à déploiement variable	•	•	•
— Airbags latéraux de type rideau supplémentaires pour chaque rangée	•	•	•
— Sidebags supplémentaires logés dans les sièges avant	•	•	•
Système ISOFIX — Ancrages à chaque place arrière pour le siège enfant	•	•	•
Electronic Stability Program (ESP) — Assistance au freinage en cas d'urgence (BAS) et système de stabilité (TCS)	•	•	•
Back Up Camera (caméra de recul) — Disponible avec le système multimédia *uconnect* Tunes ou le système multimédia avec navigation *uconnect* GPS		P	•
Système d'ouverture des portes à distance — Comporte deux télécommandes et le système antidémarrage Sentry Key®	•	•	•
Système d'alarme		•	•
Système d'alarme des portes coulissantes — Les signaux d'alarme lumineux clignotent, pour prévenir les autres conducteurs que les passagers sont sur le point de rentrer dans le véhicule ou d'en sortir	•	•	•
Système de contrôle de la pression des pneumatiques — Dans le tableau de bord		•	•
Système multimédia *uconnect* Phone — Comprend un rétroviseur à antiéblouissement progressif avec microphone (inclus avec système multimédia *uconnect* Tunes ou le système multimédia de navigation *uconnect* GPS)		P	•

PACKS D'OPTIONS	LX	Touring	Limited
Entertainment Group — Vehicle Entertainment System (VES®) aux 2e et 3e rangées avec écran vidéo 180 mm, lecteur dvd, casques sans fil et télécommande (nécessite le système multimédia *uconnect* Tunes ou le système multimédia avec navigation *uconnect* GPS)		O	O
Leather Interior Group — Sièges gainés de cuir, sièges conducteur et passager réglables électriquement et chauffants, sièges de la 2e rangée chauffants		O	
Travel Convenience Group — Galerie de toit, pare-soleil 2e et 3e rangées, console premium au sol, essuie-glaces avec capteurs de pluie, rétroviseur à antiéblouissement progressif, Cruise Control, vitres surteintées		O	
Premium Sound Group — 6 haut-parleurs, système multimédia *uconnect* Tunes, volant et levier de vitesses gainés de cuir, commandes audio au volant, rétroviseur à antiéblouissement progressif avec microphone, système de communication mains libres *uconnect* Phone		O	

• = De série. P = Disponible dans un Pack. O = En option. X = Disponible.

MOTORISATIONS	2.8 CRD	3.8 V6
Transmission	Traction	Traction
Cylindrée (cc)	2.777	3.778
Taux de compression	17.0:1	9.7:1
Alésage x course (mm)	94 x 100	96 x 87
Culasses	DOHC 16 soupapes	OHV
Puissance (kW @ tpm)	120 @ 3.800	142 @ 5.200
Couple (Nm @ tpm)	360 @ 1.600 - 3.000	305 @ 4.000
Poids tractable maximum (kg)	1.600	1.600
Poids en ordre de marche (kg)	2.175	2.100

DIMENSIONS EXTÉRIEURES*	
Empattement	3.078
Longueur hors tout	5.143
Largeur hors tout	1.954
Hauteur hors tout	1.750
Voie — Avant/Arrière	1.651 / 1.645

(*) Dimensions indiquées en mm, indiquées, sauf mention contraire.

DIMENSIONS INTÉRIEURES*	
Nombre de places assises	7
Garde au toit — Avant/Milieu/Arrière	1.016 1.008 / 962
Espace aux jambes — Avant/Milieu/Arrière	1.083 923 / 808
Espace aux épaules — Avant/Milieu/Arrière	1.599 1.643 / 1.576
Largeur aux hanches — Avant/Milieu/Arrière	1.466 1.647 / 1.238
Volume de chargement (l) (Modèle LX) — Derrière siège arrière	914
— Derrière siège intermédiaire	2.342
— Derrière siège avant	4.072
— Fauteuils deuxième rangée (sièges fixes)	105

Documentation commerciale internationale – dans la mesure où il s'agit d'une publicité internationale, certains types de véhicules, équipements ou accessoires figurant dans ce catalogue peuvent ne pas être proposés dans certains pays. Toutes les illustrations et les spécifications produit de ce catalogue sont basées sur les informations disponibles au moment de la mise sous presse. Chrysler LLC se réserve le droit de modifier sans avis préalable les prix, caractéristiques, coloris et matières utilisées ainsi que le droit de changer ou d'interrompre ses modèles. Par ailleurs, les visuels et les textes peuvent présenter des équipements ou des accessoires proposés de série ou en option, selon le pays de commercialisation. Les éventuelles différences de teinte sont dues aux techniques d'impression. Consultez votre Concessionnaire Agréé pour obtenir des informations complémentaires.

SRT8, Mopar, HEMI, *uconnect*, Sentry Key et VES sont des marques déposées de Chrysler LLC. Gracenote est une marque déposée de Gracenote. Bluetooth est une marque déposée de Bluetooth SIG. Boston Acoustics est une marque déposée de Boston Acoustics, Inc. Brembo est une marque déposée de Brembo SpA. KICKER est une marque déposée de Stillwater Designs and Audio, Inc.

Lorsque votre Chrysler arrive au terme de sa longue vie, nous reprenons le véhicule et nous nous en chargeons dans le respect de l'environnement, en accord avec les directives européennes concernant les véhicules arrivant en fin de vie. Mais d'ici là, vous avez encore une belle histoire à vivre avec votre Chrysler.

Donnons priorité à la sécurité.

Pour toute information, visitez www.chrysler.be

CHRYSLER

Imprimé en Belgique MY09 12/08